



informiert **AUGGEN**

Amts- und Mitteilungsblatt der Gemeinde



Wein- und Erholungsort im Markgräflerland

Kinderferienprogramm



Schiffahrt auf dem Schluchsee mit dem Gesangsverein

am Donnerstag, 26.08.2010
Treffpunkt 9.10 Uhr Bahnhof Auggen
Zugabfahrt 9.19 Uhr
Rückkehr 18.35 Uhr Bahnhof Auggen
Kosten ohne Ferienpass: 7.-- Euro



Mitzubringen sind:
-Trinken, Vesper
-Ferienprogrammmitze
-Regenschutz
-Festes Schuhwerk
-kleines Handtuch



Basteln mit der Jungschar

am Dienstag, 31.08.2010
Treffpunkt 9.30 Uhr evang. Gemeindehaus
Ende ca. 12.00 Uhr

Kosten ohne Ferienpass: 2.-- Euro

**Bereitschaftsdienste –
Wichtige Rufnummern**

Überfall, Verkehrsunfall	110
Feuer	112
Rettungsdienst, Krankentransport	
DRK	19222
Polizeidirektion Müllheim	1788-0
HELIOS-Klinik	88-0
Vergiftungs- Informations-Zentrale Freiburg	0761 19240
Bereitschaftsdienst für Ärzte - Rufzentrale	01805 19292300
Bereitschaftsdienst für Zahnärzte	01803 22255540
Tierärztlicher Notdienst Markgräflerland	07631 36536
Schornsteinfeger Daniel Selz	0761 1307618
Energiedienst Netze GmbH	
Service-Nummer Strom	0180 1605050
Störungs-Nummer Strom	0180 1605044
Gasversorgung badenova rund um die Uhr	0180 2767767
badenova Mo.-Fr. 8.00 - 18.00 Uhr	0800 2838485
Feuerwehrkommandant	799691
Wassermeister	3677-30
Wassermeister, privat	8146
Kindergarten "Vogelnest"	703790
Grundschule Auggen (10.15-10.30 Uhr)	4177

Gemeindeverwaltung

Öffnungszeiten:

Mo - Fr.: 08.00 - 12.00 Uhr

Mittwoch: 14.00 - 18.00 Uhr

Öffnungszeiten Seniorenbüro:

jeden 2. und 4. Donnerstag pro Monat von 09.00 bis 11.30 Uhr

Bürgermeister	buergermeister@auggen.de	3677-22
Frau Adler	touristik@auggen.de	3677-21
Frau Müller	einwohnermeldeamt@auggen.de	3677-15
Frau Seemann	steueramt@auggen.de	3677-17
Herr Weber	gemeindekasse@auggen.de	3677-12
Herr Schneider	rechnungsamt@auggen.de	3677-11
Herr Sütterlin	grundbuchamt@auggen.de	3677-16
	Grundbuchamt, Standesamt	
Herr Schäfer	bauamt@auggen.de	3677-28
Herr Ehret	hauptamt@auggen.de	3677-23
Frau Zuberer	sekretariat@auggen.de	3677-32
Bauhof	bauhof@auggen.de	3677-30
Seniorenbüro	seniorenbuero@auggen.de	3677-24

Fax-Nr. Rathaus 3677-44

Apothekenbereitschaft - Nachtdienst**Die Notdienstbereitschaft der Apotheken beginnt um 8:30 Uhr und endet um 8:30 Uhr am darauffolgenden Tag**Freitag, 20.08.2010, Apotheke am Schillerplatz,
Werderstr. 23, Müllheim, Tel. 07631 12775Samstag, 21.08.2010, Apotheke am Blumenplatz,
Hauptstr. 23, Kandern, Tel. 07626 7970Sonntag, 22.08.2010, Hebel-Apotheke,
Werderstr. 31a, Müllheim, Tel. 07631 2253Montag, 23.08.2010, Fridolin-Apotheke,
Müllheimer Str. 21, Neuenburg, Tel. 07631 793700Dienstag, 24.08.2010, Kur-Apotheke,
Hebelweg 6, Bad Bellingen, Tel. 07635 1814Mittwoch, 25.08.2010, Apotheke am Zöllinplatz,
Zöllinplatz 4, Badenweiler, Tel. 07632 891576Donnerstag, 26.08.2010, Stadtapotheke,
Schlüsselstr. 14, Neuenburg, Tel. 07631 7710Freitag, 27.08.2010, Löwen-Apotheke,
Marktplatz 14, Kandern, Tel. 07626 234Samstag, 28.08.2010, Hense'sche Apotheke,
Luisenstr. 2, Badenweiler, Tel. 07632 892121Sonntag, 29.08.2010, Werder-Apotheke,
Werderstr. 57, Müllheim, Tel. 740600

Annahmeschluss für das Gemeindeblatt in KW 36.2010: Dienstag, 07.09.2010 um 10.00 Uhr unter sekretariat@auggen.de

Die nächste öffentliche Gemeinderatssitzung findet statt am: Dienstag, 14.09.2010 um 19.30 Uhr im Rathausaal

**Müllabfuhr****Freitag, 20.08./ 27.08./ 03.09.2010**

Leerung BIOTONNE

Montag, 30.08.2010

Abholung GELBER SACK

Dienstag, 31.08.2010

Leerung PAPIERTONNE

Donnerstag, 02.09.2010

Leerung GRAUE TONNE

Donnerstag, 09.09.2010**von 15:30 - 18:00 Uhr**

Schadstoffsammlung Wendepplatz bei der Sonnberghalle

**Wir gratulieren***Wir gratulieren sehr herzlich*Frau Inge Andreae, Amselweg 4
zu ihrem 76. Geburtstag am 14.08.2010Herrn Peter Mocnik, Bahnhofstr. 21
zu seinem 71. Geburtstag am 14.08.2010Herrn Harry Erdmann, Dietrich-Koger-Str. 14
zu seinem 77. Geburtstag am 17.08.2010Frau Erika Gräßlin, Am Brunnenbuck 34
zu ihrem 76. Geburtstag am 18.08.2010Frau Irma Kiefer, Oberdorfstr. 34
zu ihrem 78. Geburtstag am 20.08.2010

sowie allen nicht genannten Jubilaren und wünschen alles Gute, beste Gesundheit und Wohlergehen.

Sommerpause des MitteilungsblattesAm 27. August und 03. September 2010
(KW 34 und KW 35) erscheint kein Mitteilungsblatt
aufgrund der Sommerferien.Das nächste Gemeindeblatt erscheint am 10. September
2010. Redaktionsschluss für Ihre Beiträge ist Dienstag,
07.09.2010 um 10.00 Uhr. Bitte senden Sie Ihre Texte per
Mail an sekretariat@auggen.de.

Gemeindeverwaltung Auggen

Herausgeber:**Bürgermeisteramt 79424 Auggen, Landkreis Breisgau-Hochschwarzwald.**Verantwortlich für den redaktionellen Inhalt: Bürgermeister
Fritz Deutschmann. Für den Anzeigenteil: Anton Stähle,
Messkircher Straße 45, 78333 Stockach. E-Mail: rathaus@auggen.de.**Druck:** Primo-Verlagsdruck, Messkircher Straße 45, 78333 Stockach,
Telefon 07771/9317-0, Telefax 07771/9317-40,

E-Mail: info@primo-stockach.de, www.primo-stockach.de



Amtliche Bekanntmachungen

Notizen aus dem Gemeinderat

In der Gemeinderatssitzung vom 17.08.2010 wurden folgende Themen öffentlich behandelt:

Neubau Sonnberghalle Auggen

Der Gemeinderat hat die Arbeiten am Hallenneubau an folgende Firmen vergeben:

Vergabe der Schlosserarbeiten: Die Firma Kienzler aus Bad Bellingen erhielt den Zuschlag mit einer geprüften Angebotssumme in Höhe von brutto 17.612.— Euro.

Vergabe der Tischlerarbeiten – Türen und Zargen:

Die Firma Schwarzwaldeseisen aus Lahr erhielt den Zuschlag mit einer geprüften Angebotssumme in Höhe von brutto 18.799,62 Euro.

Vergabe WC-Trennwände: Die Firma Meta Trennwandanlagen, Rengsdorf erhielt den Zuschlag mit einer geprüften Angebotssumme in Höhe von brutto 6.583,08 Euro.

Bühnenausstattung: Um die Bühne für kulturelle Veranstaltungen nutzen zu können sind gewisse Einbauten notwendig (Angebot 1):

Angebot 1: Unterkonstruktion – Traversen	7.811,87 Euro
Angebot 2: Schienensystem für Vorhänge	8.463,40 Euro
Angebot 3: stoffliche Ausstattung	6.377,92 Euro

Gemäß Kostenberechnung stehen 6.000.- Euro zur Verfügung. Aufgrund des sehr engen Kostenrahmens entschied sich der Gemeinderat für die Durchführung des Angebotes 1, alles Weitere wird zurückgestellt, oder kommt nicht zur Ausführung.

Farbkonzept für die Außenfassade

Architekt Schramm stellte dem Gemeinderat 3 Varianten vor. Der Gemeinderat entschied sich mehrheitlich für die Variante 3, die von Weiß über grau in anthrazitfarbene Töne übergeht. Jeweils die Eingangsbereiche werden farblich abgesetzt.

Das noch vorhandene Glaswappen aus der Winzerhalle wird bei dieser Gelegenheit seinen zukünftigen Platz an der Westseite des Hallenanbaues finden.

Raumkonzept – Materialien für den Innenbereich

Architekt Schramm stellte dem Gemeinderat Materialien und Farbgestaltungen im Innenbereich vor.

Die Farben im Außenbereich werden sich auch im Innenbereich an den WC-Trennwänden, den Türen und Zargen sowie der farblichen Gestaltung des Foyers wiederfinden.

Baugesuche

Der Gemeinderat stimmte folgenden Bauvorhaben zu:

- * Werbeanlage Hotel Weinperle, Ortsteil Hach, Ortsstr. 23
- * Umbau- und Sanierung der vorhandenen Scheune in ein Bildhauer- und Malatelier auf dem Grundstück, Hauptstr. 39, Flst. Nr. 56
- * Neubau eines Betriebsinhabergebäudes nebst Lagerhalle auf dem Grundstück Mittlerer Weg 33, Flst. Nr. 10562
- * Erd- und Dachgeschossausbau zu je einer Wohnung sowie Neubau eines Schuppens auf dem Grundstück Flst. Nr. 37/1, Hauptstr. 47
- * Änderung der Nutzungsart im Dachgeschoss des Zwischentraktes auf dem Grundstück Flst. Nr. 9115/2, Mittlerer Weg 9
- * Neubau eines Einfamilienwohnhauses mit Carport auf dem Grundstück Flst. Nr. 10730, Fritz-Gugelmeier-Str. 17
- * Neubau eines Carports mit Abstellraum und Gartenmauer auf dem Grundstück Flst. Nr. 9080/10, Schmiedestr. 39

Vergabe von Arbeiten im Zusammenhang mit dem Neubau des Marktes; hier: Schmutzwasseranschluss

Die Gemeinde Auggen hat das Grundstück Flst. Nr. 9082/4 an den Investor für die Errichtung eines Lebensmittelgeschäftes veräußert. Das Grundstück hatte weder Schmutz-, Regen- noch Wasserversorgungsanschlüsse. Im Zuge der Entwässerung der Sonnberghalle und des geplanten Marktes wurde die Oberflächenentwässerung mit Bau eines Versickerungsbekens hergestellt, das Grundstück erhielt in diesem Zusammenhang sowohl einen Oberflächenwasser- als auch Wasseranschluss.

Da südlich des im Bau befindlichen Marktes eine Schmutzwasserleitung verläuft, kann an diese Leitung direkt angeschlossen werden. Die am Bau des Marktes befindliche Firma wurde gebeten, ein entsprechendes Angebot abzugeben. Das von unserem Ingenieurbüro geprüfte Angebot beläuft sich auf 1.867,23 Euro, die Firma erhält den Auftrag die Arbeiten durchzuführen.

Annahme von Zuwendungen an die Gemeinde Auggen (Spenden und Sponsoring)

Der Spendenbericht für die Zeit vom 30.06.2010 bis 12.08.2010 wurde vom Gemeinderat zur Kenntnis genommen und die eingegangenen Spenden einstimmig genehmigt.

Erfreulicherweise sind schon einige Spenden für die Sonnberghalle eingegangen, sowohl Firmen als auch Privatpersonen nutzen die Möglichkeit, sich für eine einmalige Spende auf der Tafel zu verewigen. Es konnte jetzt schon angekündigt werden, dass in einer der nächsten Sitzungen dieser Tagesordnungspunkt wieder zu finden ist, da weitere Spenden für die Sonnberghalle bereits eingegangen sind.

Erlass einer neuen Friedhofsordnung als Satzung

Die derzeit gültige Friedhofsatzung der Gemeinde Auggen stammt aus dem Jahr 1999 und wurde seither lediglich im Jahr 2009 bezüglich § 5 zur Umsetzung der EU-Dienstleistungsrichtlinie geändert.

Durch verschiedene Gesetzesänderungen wurden jedoch einige Änderungen und Ergänzungen erforderlich. Die Musteratzung des Gemeindetags Baden-Württemberg fand bei der jetzigen Neufassung Berücksichtigung.

Der Gemeinderat hat den vorliegenden Entwurf der Friedhofsordnung als Satzung beschlossen.

Erlass einer neuen Satzung über die Erhebung von Gebühren im Bestattungswesen (Bestattungsgebührenordnung)

Die derzeit gültige Bestattungsgebührenordnung der Gemeinde Auggen stammt aus dem Jahr 1999.

Durch die derzeit gültigen Gebühren wird ein Deckungsgrad im Friedhofswesen von ca. 30 % erreicht. Von der Gemeindeprüfungsanstalt wird ein Deckungsgrad von 60 % empfohlen.

Der Gemeinderat hat mehrheitlich den vorliegenden Entwurf der Bestattungsgebührenordnung als Satzung beschlossen.

Information über das Haushaltsjahr 2010

Verwaltungshaushalt

Die Einnahmen des Verwaltungshaushaltes liegen bei rd. 65 % der Haushaltsansätze, die Ausgaben bei rd. 54% und somit beide im Plan.

Vermögenshaushalt

Im Vermögenshaushalt sind 47,3 % der Ausgaben bereits erreicht, bei den Einnahmen sind es 50,3 %.

Der Gemeinderat nimmt von den positiven Ausführungen des Rechnungsamtes Kenntnis.

Verschiedenes:

Bürgermeister Deutschmann informierte darüber, dass die Oberflächenwasserleitung im Bereich Gaihof /Eckgasse auf einer Länge von ca. 35 m mit ca. 70 % Kalkablagerungen ausgestattet war. Diese konnten von einer Kanalreinigungsfirma aus Neuenburg größtenteils entfernt werden. Die Nachkontrolle findet in einem halben Jahr wieder statt.

Der neue Personalausweis

Er kommt am 01. November 2010, er hat das praktische Format einer Scheckkarte und er bietet Ihnen darüber hinaus neue Funktionen und viele Einsatzmöglichkeiten in der Online-Welt.

Auf einen Blick

- * Einführung am 01. November 2010
- * Chip im Inneren der Ausweiskarte
- * Neue Funktionen für den Einsatz im Internet und an Automaten
- * Mehr Kontrolle über die eigenen Daten
- * Vorbereitet für die elektronische Signatur
- * Mehr Schutz gegen Missbrauch durch digitales Lichtbild und freiwillige Fingerabdrücke

Eine Umtauschpflicht vor dem Ablauf der Gültigkeit Ihres bisherigen Ausweises besteht nicht. Alle alten Personalausweise behalten ihre Gültigkeit bis zu ihrem Ablaufdatum. Ein vorzeitiger Umtausch ab dem 01. November 2010 ist aber jederzeit möglich.

Neu im Personalausweis wird ein Computer-Chip im Inneren der Karte sein, der es ermöglicht, das Sie Ihren neuen Ausweis noch vielseitiger nutzen können als bisher – mit der Online-Ausweisfunktion und der Unterschriftsfunktion.

Gebühr gemäß Personalausweisgebührenverordnung des Bundesinnenministeriums

Antragstellende Person ab 24 Jahren (10 Jahre gültig)	28,80 Euro
Antragstellende Person unter 24 Jahren (6 Jahre gültig)	22,80 Euro
Vorläufiger Personalausweis	10,00 Euro

Die bisherige Gebührenbefreiung für die Ausstellung des ersten Personalausweises entfällt ab dem 01. November 2010. Die Gebührenverordnung tritt zum 01. November 2010 in Kraft. Weitere Infos erhalten Sie im Internet unter www.personalausweisportal.de.

Bis zum 29. Oktober 2010 können Sie im Einwohnermeldeamt noch den Ausweis in bisheriger Form beantragen. Die Gebühr hierfür beträgt 8,00 Euro.



Das Rathaus informiert

Jugendtreff

Wiedereröffnung

Endlich ist es wieder soweit! Wir feiern am **10. September** unsere Wiedereröffnung und laden **um 19.30 Uhr** zum offiziellen Teil ein. Es sind alle Jugendlichen, jungen Erwachsenen, Eltern und Neugierige herzlich eingeladen.

Danach gehen wir so ab ca. 20.30 Uhr über in eine Generation-Party, zu der alle ehemaligen Treffler sowie alle Jugendlichen willkommen sind.

*Wir freuen uns auf euch,
euer Treff-Team*

Die Bürger lesen und lesen und lesen und lesen

...bei uns auch IHRE Anzeige!

Da sind wir ganz sicher, denn der **Erfolg** gibt uns recht.

Die Primo-Heimatblätter:

primo
verlag

Verlag für den Südwestraum
Postfach 11, 74078 Heilbronn
Telefon 07141 440711-11
www.primo-verlag.de

Kinderferienprogramm

Gewerberallye 2010 mit dem Gewerbeverein Auggen

Die Gewerberallye findet statt am
Montag, 06. September 2010
Dienstag, 07. September 2010 und
Donnerstag, 09. September 2010



**Treffpunkt ist jeweils um 9.00 Uhr
auf dem Châteauneuf-du-Pape-Platz.**

**Ende am Montag und am Donnerstag ca. 17.00 Uhr
Ende am Dienstag ca. 16.35 Uhr
immer auf dem Châteauneuf-du-Pape-Platz.**

Die Kinder sollten dem Wetter angepasste Kleidung und festes Schuhwerk tragen (die Gewerbe-Rallye findet bei jedem Wetter statt). Für die Verpflegung der Kinder während der Rallye ist gesorgt. Am Donnerstag, 09.09.2010 findet außerdem um ein großes Abschlussgrillfest um 18.00 Uhr beim Wein- und Obsthof Rüdlin statt.

Wir bitten die Eltern, für dieses Grillfest Salate oder Desserts für das Buffet beizusteuern.



Seniorenbüro Auggen

Das Seniorenbüro im Rathaus (Zimmer 14, 1. OG) ist am kommenden Donnerstag, den 26. August 2010 und am Donnerstag 09. September, wieder von 9.00 Uhr bis 11.30 Uhr geöffnet. Während der Beratungszeit ist das Seniorenbüro unter Telefon 07631 3677-24 erreichbar.

Das Seniorenbüro ist jeden 2. und 4. Donnerstag im Monat besetzt.

Kostenlose Rechtsberatung

Für Bürger mit geringem Einkommen außerhalb gerichtlicher Verfahren

Die nächste Rechtsberatung findet am Montag, 30. August ab 16.00 Uhr im Zimmer 203 (1. OG) des Amtsgerichts Müllheim durch RA Jens Ruhkopf statt.

Fahrplanänderungen u. SEV Freiburg Hbf - Müllheim - Neuenburg am So, 22.08.2010

Sehr geehrte Damen und Herren,
wegen Gleiserneuerungsarbeiten wird am Sonntag, 22. August 2010 zwischen Heitersheim und Müllheim (Baden) vorübergehend eingleisiger Betrieb eingerichtet. Dadurch können einige Nahverkehrszüge diesen Abschnitt gar nicht oder nur mit geänderten Fahrzeiten passieren. Für die ausfallenden Züge wird ein Schienenersatzverkehr (SEV) eingerichtet. Zwischen Heitersheim, Müllheim (Baden) und Neuenburg (Baden) pendeln ebenfalls SEV-Busse. Der Bahnhof Buggingen wird allerdings nur in nördliche Richtung, also in Richtung Heitersheim angefahren.

Die Standorte der SEV-Haltestellen befinden sich überwiegend in Bahnhofsnähe.

Reisende werden über Plakataushänge an den betreffenden Stationen informiert. Weitere Informationen sind unter <http://www.bahn.de/bauarbeiten> abfragbar.



Volkshochschule Markgräflerland

Volkshochschule/Jugendkunstschule (JKS) Markgräflerland
VHS Markgräflerland, Gerbergasse 8, 79379 Müllheim,
Tel. 07631/16686, Fax 07631/16499
E-Mail: info@vhs-markgraeflerland.de
Internet: www.vhs-markgraeflerland.de

Bürozeiten: Montag, Dienstag, Donnerstag und Freitag, jeweils 9.00 – 12.00 Uhr, außerdem Dienstag, 14.00 – 16.00 Uhr und Donnerstag, 14.00 – 18.00 Uhr.

Montag, 6. September

18.30 Uhr, Fitness- und Konditionsgymnastik, 21 Termine, Gebühr 62 Euro, Bürger- und Gästehaus **Schliengen**.

19.30 Uhr, Fitness- und Konditionsgymnastik, wie oben.

20.30 Uhr Fitness- und Konditionsgymnastik, wie oben.

Mittwoch, 15. September

19.30 Uhr, Biodanza für Fortgeschrittene, 10 Termine, Gebühr 93 Euro, Alter Schulsaal, Müllheim-Niederweiler.

Die Geschäftsstelle der Volkshochschule Markgräflerland ist vom 2. August bis einschließlich 3. September 2010 geschlossen.

Das neue Semesterprogrammheft wird am 1.09.2010 in alle Haushalte unserer Mitgliedsgemeinden, Auggen, Bad Bellingen, Badenweiler, Buggingen, Müllheim, Schliengen und Sulzburg mit Ortsteilen verteilt.



Kirchennachrichten

Evang. Pfarramt

Wochenspruch:

Das geknickte Rohr wird er nicht zerbrechen,
und den glimmenden Docht wird er nicht auslöschten.
(Jes 42,3)

Sonntag, 22.08.2010 - 12. Sonntag nach Trinitatis

09.00 Uhr Gottesdienst in der Prälat-Hebel-Kirche in Schliengen (Prädikant Prenzlin) 10.15 Uhr Gottesdienst in der Kreuzkirche in Auggen (Prädikant Prenzlin)

Wochenspruch:

Christus spricht: Was ihr getan habt
einem von diesen meinen geringsten Brüdern,
das habt ihr mir getan. (Mt 25,40)

Sonntag, 29.08.2010 - 13. Sonntag nach Trinitatis

09.00 Uhr Gottesdienst in der Kreuzkirche in Auggen (Prädikant Prenzlin) anschließend Kirchenkaffee
10.15 Uhr Gottesdienst mit Taufe in Schliengen (Prädikant Prenzlin)

Wochenspruch:

Lobe den Herrn, meine Seele, und vergiß nicht,
was er dir Gutes getan hat. (Ps 103,2)

Sonntag, 05.09.2010 - 14. Sonntag nach Trinitatis

09.00 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl in der Prälat-Hebel-Kirche in Schliengen (Prädikant Prenzlin) anschließend Kirchenkaffee.
10.15 Uhr Gottesdienst mit Taufe in der Kreuzkirche in Auggen (Prädikant Prenzlin)

Katholische Pfarrgemeinde St. Peter Badenweiler

★ **BADENWEILER:** Kath. Gottesdienste – St. Peter
Sonntag, 22.08.

09.30 Uhr Eucharistiefeier

Sonntag, 29.08.

09.30 Uhr Eucharistiefeier

Sonntag, 05.09.

09.30 Uhr Eucharistiefeier

Katholische Pfarrgemeinde St. Peter Badenweiler

★ **MÜLLHEIM:** Katholische Gottesdienste Herz-Jesu-Kirche
Samstag, 21.08.

18.30 Uhr Eucharistiefeier

Sonntag, 22.08.

11.00 Uhr Eucharistiefeier

Samstag, 28.08.

18.30 Uhr Eucharistiefeier

Sonntag, 29.08.

11.00 Uhr Eucharistiefeier

Samstag, 04.09.

18.30 Uhr Eucharistiefeier

Sonntag, 05.09.

11.00 Uhr Eucharistiefeier



Vereinsnachrichten



Landfrauenverein Auggen

Fahrt zur Landesgartenschau in Villingen-Schwenningen

Am Montag, 23. August

Abfahrt: 8.30 Uhr am Rathausplatz



Fußball-Club Auggen e.V.

Bezirksliga Freiburg / 1. Spieltag

FV Nimburg – FC Auggen

0:5

Im ersten Saisonspiel unserer Aktivmannschaft konnte ein 5:0 – Sieg eingefahren werden. Gegen den Aufsteiger aus Nimburg war man trotz kleiner Unsicherheiten in der ersten Halbzeit, immer Herr der Lage und zur Halbzeit führte man schon mit 2:0.

Nach einem verwandelten Foulelfmeter von Mustafa Yاران ging man früh in Führung. Doch die klaren Torchancen ergaben sich nach der Führung nicht. So musste man bis zur 46. Minute warten, ehe nach einem schön verlängerten Eckball, Steffen Reinecker zum 2:0 einköpfen konnte. Nach der Halbzeit dann die klare Feldüberlegenheit. Weitere Tore durch Sebastian Wettengel, Steffen Reinecker und Neuzugang Salim Meghrich folgten.

Ein guter Start für die Elf von Trainer Enzo Minardi, aber das Ergebnis sollte man nicht überbewerten. Es werden sich noch stärkere Mannschaften der Mannschaft entgegenstellen.

FV Nimburg II – FC Auggen II**2:4**

Auch die „Zweite“ konnte erfolgreich in die Saison starten. Die Mannschaft von Trainer Andreas Duttlinger konnte, nach einem Tor durch Maik Vonthron und einem Eigentor, mit einer 2:0 Führung in die Pause gehen. Nach der Pause dann allgemeine Verblüffung. Innerhalb weniger Minuten verlor die Mannschaft des FV Nimburg einen Mann, machte jedoch zwei Tore und es stand plötzlich 2:2. Aber die Mannschaft zeigte Moral und schaltete wieder einen Gang hoch. Mit den Toren von Patrick Konrad und Izzet Döner wurde der 2-Tore-Vorsprung wieder hergestellt und dieses Mal über die Zeit gebracht.

Vorschau:**Samstag, den 21.08.2010**

17:00 Uhr FC Auggen II – SV Opfingen II

Sonntag, den 22.08.2010

15:00 Uhr FC Auggen I – SV Opfingen I

★ AH-Abteilung

Die Alten Herren des FC Auggen beginnen am Freitag, den 27.08.2010 um 20.00 Uhr wieder mit Ihrem Training. Im Anschluss ist eine kleine Besprechung geplant. Interessierte und Neuzugänge sind herzlich willkommen.

*FC Auggen, AH-Abteilung***Ergebnisse**

SG Auggen/Weilertal A - Freiburg FC U17 0:2

SG Auggen/Weilertal A - VfR Hausen A 1:1

Tor: Tadzju Kuck

**Winzere Keller Auggener Schäf****Winzerfest von Do. 16. bis Mo. 20. Sept. 2010**

Verehrte Mitbürgerinnen und Mitbürger, liebe Winzerinnen und Winzer, in wenigen Wochen findet nun schon zum zweiten Mal unter der Regie des Auggener Winzere Kellers das traditionelle Auggener Winzerfest statt.

Weil das Mitteilungsblatt nun 2 Wochen Sommerferien macht, möchten wir heute schon über das Winzerfest informieren und um Ihre Mithilfe und Unterstützung bitten.

Das Festprogramm steht, die Programmhefte liegen ab sofort im Winzere Keller, auf dem Rathaus sowie in den Geschäften und Gaststätten öffentlich aus.

Festzeltbau und Wirtschaftsbetrieb

Mit dem Aufbau des Festzeltes auf dem Gelände des Winzere Kellers wird am Samstag, den 11. Sept. ab 8:00 Uhr begonnen. Unsere örtlichen Vereine haben dankenswerter Weise wieder ihre tatkräftige Mithilfe zugesagt und stellen einen Großteil der Helfer beim Auf- und Abbau sowie im Wirtschaftsbetrieb. Trotzdem sind wir auf die Mithilfe aus dem Kreis unserer Mitgliedswinzerfamilien und freiwilliger Helfer angewiesen. Es werden für die weiteren Aufbauarbeiten im Festzelt am Montag, Dienstag und Mittwoch noch Helfer gebraucht. Die Aufbauzeiten sind jeweils von 8:30 Uhr bis 12:00 Uhr und von 13:30 bis 18:00 Uhr.

Auch beim Abbau des Festzeltes am Dienstag den 21. Sept. werden noch viele kräftige Helfer gesucht.

Im Wirtschaftsbetrieb fehlen besonders noch Helfer am Montag, den 20. Sept. tagsüber und abends an folgenden Ständen: Theke, Gläser, Bar, Weinwagen und Bierwagen.

Freiwillige Helfer können sich bei Frau Schneider im Winzere Keller unter der Telefon Nr. 36800 oder bei Tobias Meier unter 368022 melden.

Kaffee- und Kuchenstube

Die Auggener Landfrauen werden wieder die Kaffeestube personell besetzen. Wie in den vergangenen Jahren bitten wir auch dieses Jahr um „Kuchenspenden“ aus dem Mitgliederbereich und der Bevölkerung, die wir mit einem Weinpräsent belohnen wollen. Ihre Kuchenspende melden Sie bitte ebenfalls an Frau Schneider.

Für Ihre Hilfsbereitschaft bedanken wir uns schon im Voraus und freuen uns mit Ihnen auf ein schönes Winzerfest.

*Winzere Keller Auggener Schäf eG
Thomas Basler, Geschäftsführer*

Schwarzwaldverein Bad Bellingen**Wanderung auf dem Elztäler Brotweg**

Am Sonntag den 29. August unternehmen wir eine Wanderung auf dem Elztäler Brotweg. Der Themenrundweg führt rund um Yach im Zweitälerland, wir wandern zu den umliegenden Höfen. Es gibt Einblicke in das frühere schwierige Leben der Schwarzwaldbauern. Wegstrecke 11 km, Höhenunterschied 480 m in drei Etappen. Abfahrt mit eigenem PKW in Fahrgemeinschaften ist um 9 Uhr an der Bushaltestelle an der Badstr. in Bad Bellingen. Mitzunehmen sind gutes Schuhwerk, evtl. kl. Rucksackverpflegung, Wanderstöcke und Regenschutz. Wir kehren in zwei Höfen ein, im Schneiderbauernhof gibt es Schwarzwaldversper, im Tränklehof Kaffee und Kuchen. **Deshalb bitten wir um Anmeldung bis Freitagabend den 27. August bei Wanderführer Hedi und Walter Siebold, Schliengen, Tel. Nr. 07635 1785.**

Zur Wanderung sind die Mitglieder und Freunde des Wanderns herzlich eingeladen.

**Sonstiges****Schlaganfall-Selbsthilfe-Gruppe**

Das nächste Treffen findet am Montag den 06. September 2010 statt. Um 15.00 Uhr treffen wir uns in der Helius-Klinik 3. Stock. Dr. Ehrle-Anhalt (Neurologe der HELIUS-KLINIK) steht für Fragen zur Verfügung. Kontaktadresse: Ute Seger, Tel. 07635 825170

Auch Angehörige brauchen Unterstützung**Kursangebot für Angehörige von Menschen mit Demenz**

Nicht nur Menschen, die an einer Demenz erkrankt sind, brauchen besondere Unterstützung und Betreuung. Ihre Angehörigen sind in vielfältiger Weise und oft rund um die Uhr gefordert. Hinzu kommt die Auseinandersetzung mit der Erkrankung des Angehörigen und die Frage, wie kann ich mit verändertem Verhalten umgehen. Die Sozialstation Markgräflerland e.V. bietet für betroffene Angehörige ein Kursangebot über insgesamt 7 Abende, bei denen es jeweils Informationen zu einem Schwerpunktthema gibt, aber auch Raum für Gespräch und Austausch besteht. Die Leitung des Kurses hat Ulla Fuhr, Fachkraft für Gerontopsychiatrie und Mitarbeiterin der Sozialstation. Der Kurs beginnt mit einem Einführungsabend am Dienstag, 14.09.2010 um 18:30 Uhr. Die weiteren Treffen finden im vierzehntägigen Rhythmus dienstags von 18:30 Uhr bis 20:00 Uhr in der Sozialstation Markgräflerland e.V. in Müllheim, Hauptstr. 147 statt. Für den Kurs wird ein Eigenbeitrag erhoben, der evtl. von der Pflegekasse erstattet werden kann.

Weitere Informationen erhalten Sie bei Erika Raupp, Beratungsstelle für ältere Menschen, unter der Telefon-Nr. 07631 177717.

Kim Carson in Steinenstadt

Am **Samstag, 04. September 2010**, veranstalten die **Schiebreizler Steinenstadt e.V. 1988** im Rahmen ihres **22-jährigen Jubiläums** eine **Country-Night** in der Baselstabhalle mit **Kim Carson & Band**.

Alle Fans und „Nicht-Fans“ der Country & HonkyTonk-Music sind dazu recht herzlich eingeladen.

Im Anschluss Rocks & Beats of the 70ies mit **NIX**.

Der Erlös dieser Veranstaltung geht an den „Förderverein für Krebskranke Kinder e.V.“ in Freiburg.

Beginn 20.30, Einlass ab 19.00, Eintritt 5 Euro.

HonkyTonk, Country, Americana - just Texas Music!

AWO-Seniorenreisen

Ellmau/ Wilder Kaiser vom 02.10. – 06.10.2010

Direkt am Fuß des Wilden Kaiser liegt Ellmau- Aufenthaltsort und Ausgangspunkt für Fahrten und Besichtigungen in Tirol, z.B. Salzburg, Kitzbühl, Besuch eines Filmschauplatzes aus der ZDF-Serie „Der Bergdoktor“, Fahrt auf den Hartkaiser oder auf die Wochenbrunner Alm, Bummeln in Ellmau sowie Genießen von Tiroler Spezialitäten.

Weihnachten und Silvester

Höchenschwand/Schwarzwald 23.12.10 – 02.01.11

Die Feiertage in Gemeinschaft verbringen. Unterbringung in den Fachkliniken Sonnenhof, Ausflüge und Freizeitangebote, Teilnahmemöglichkeit an Gesundheitsprogrammen sowie stimmungsvolle Feiern mit Menüs und Unterhaltungsprogramme an den Festtagen.

Weitere Informationen, detaillierte Reisebeschreibungen und Anmeldung: AWO Freiburg, Sulzburger Str. 4, 79114 Freiburg, Tel. 0761 45577-44.

Arbeiterwohlfahrt Kreisverband Freiburg e.V.,

Sulzburger Str. 4, 79114 Freiburg

Tel:0761 45577-0; Fax: 0761 45577-53

Ausbildung zum Fachwirt Computer Management

Die Gewerbe Akademie Freiburg bietet ab dem 14. September die Weiterbildung zum Fachwirt Computer Management an. Die 15-monatige Ausbildung umfasst vier Kurs-Module. Behandelt werden neben der professionellen Handhabung moderner Office Anwendungen auch die Planung, Konzeption und Realisierung von Netzwerken sowie fundiertes Wissen im Projektmanagement. Die Abschlussprüfung gliedert sich in einen fachpraktischen und einen fachtheoretischen Teil. Einen Infoabend zu dieser Ausbildung veranstaltet die Gewerbe Akademie Freiburg am Dienstag, 7. September, ab 18 Uhr in ihren Räumen in der Wirthstraße 28.

Der Lehrgang wird vom Wirtschaftsministerium des Landes aus Mitteln des Europäischen Sozialfonds gefördert. Auskünfte zu Inhalten, Anmeldung und Zuschüssen erteilt die Gewerbe Akademie Freiburg, Telefon 0761 1525059.

Geprüfte/r Handelsfachwirt/-in

Qualifizierte Fachkräfte mit Erfahrung in Handelsbetrieben können sich ab Mittwoch, 22. September, zum „Geprüften Handelsfachwirt“ fortbilden. Die Fortbildung eröffnet berufliche Chancen und vielfältige Einsatzmöglichkeiten.

Geprüfte Handelsfachwirte sind im Einzelhandel, in Fachgeschäften und im Großhandel unterschiedlicher Branchen tätig. Je nach Art des Unternehmens, werden sie im Einkauf oder Verkauf, aber auch im Finanz- und Rechnungswesen, im Marketing oder Personalwesen eingesetzt. Sie kennen die Beschaffungs- und Absatzmärkte, übernehmen handelspezifische Aufgaben und kontrollieren die Wirtschaftlichkeit von Geschäftsvorgängen. Dabei setzen die Handelsfachwirte betriebs- wie personalwirtschaftliche Steuerungsinstrumente ein. Zu den Inhalten der Fortbildung gehören unter anderem: Unternehmensführung und -steuerung, Handelsmarketing, Führung und Personalmanagement, Beschaffung und Logistik, Volkswirtschaft für die Handelspraxis sowie das Wahlfach Handelsmarketing und Vertrieb. Der Fachwirt-Abschluss ermöglicht den Zugang zum Lehrgang „Geprüfter Betriebswirt“. Unterrichtszeiten sind montags, mittwochs und freitags 18.30 bis 21.45 Uhr. Unterrichtet wird in den Räumen des IHK-Bildungszentrums Südlicher Oberrhein in Freiburg, Schnewlinstraße 11 bis 13. Näheres, kostenlose Beratung und Informationsmaterial gibt es beim IHK-Bildungszentrum Südlicher Oberrhein, Telefon 0761 2026-222, E-Mail info@ihk-bz.de oder www.ihk-bz.de.



Ende des redaktionellen Teils

